Íslendska dagblaðið »Tíminn« í oddagrein:

Føroyskir sjómenn alstóran týdning fyri íslendsku fiskivinnuna í 50-árunum

Í oddagrein, sum Tíminn, málgagnið hjá íslendska Framsóknarflokkinum skrivaði vegna løgmansvitjanina, verður m.a. sagt, at Atli Dam er komin til Íslands sum tað háttvirdasta umboðið fyri Føroyar og hann verður fagnaður sum slíkur.

»Eingin tjóð hevur so stóran skyldskap við Ísland sum føroyingar«, verður sagt í oddagreinini. Hóast fjarstøðan yvir havið er stór, er upprunin tann sami, og í nógvar øldir var eisini málið tað sama. Slupptíðin, íslendski útróðurin og arbeiðið hjá teimum føroysku sjómonnunum í íslendskum bátum og trolarum er ein partur av íslendskari og føroyskari tjóðarsøgu. Nú, tá ið Atli Dam kemur til Íslands, fara vit serliga at minnast tann alstóra týdning, arbeiðið hjá føroysku sjómonnunum hevði fyri íslendsku fiskivinnuna í 50-árunum«.

Í oddagreinini verður eisini greitt frá samskiftunum millum Ísland og Føroyar á mentanarøkinum og innan ferðamannavinnuna og blaðið sigur, at neyðugt er bæði fyri Føroya rog Ísland at stuðla hesum samskifti uppaftur meira á fíggjarlógini. Blaðið skrivar at enda á føroyskum:

»Íslendingar bjóða løgmanni Føroya hjartaliga vælkomnum til Íslands!«

---

16 MORGUNBLAÐIÐ, FIMMTUDAGUR 16. JÚNÍ 1988

Morgunblaðið/VEGA

Það var allhvasst á Reykjavíkurflugvelli er Vigdís Finnbogadóttir, forseti Íslands, tók á móti færeysku lögmannshjónunum, Atla og Sólvá Dam, við upphaf opinberrar heimsóknar þeirra til Íslands.

Morgunblaðið/VEGA

Jónas Kristjánsson, forstöðumaður Stofnunar Árna Magnússonar, sýnir lögmannshjónunum Atla og Sólvá Dam Flateyjarbók.

Knut Ödegaard skýrir lögmannshjónunum frá starfi Norræna hússins í bókasafni þess.

Atli Dam í opinberri heimsókn á Íslandi

ATLI Dam, lögmaður Færeyja, og kona hans frú Sólvá Dam komu til landsins í gærmorgun í fimm daga opinbera heimsókn í boði forseta Íslands.

Veður var heldur hryssingslegt þegar flugvél lögmannsins lenti á Reykjavíkurflugvelli. Vigdís Finnbogadóttir, forseti Íslands, og móttökunefnd tóku á móti lögmannshjónunum og fylgdarliði þeirra. Með þeim í för eru fulltrúar færeysku landsstjórnarinnar, þeir Jalgrim Hilduberg, skrifstofustjóri, Berghild kona hans og Maiken Poulsen, fulltrúi.

Er lögmannshjónin höfðu komið sér fyrir á Hótel Sögu, þar sem þau munu dveljast meðan á heimsókninni stendur, var haldið til Bessastaða og snæddur hádegisverður í boði forseta Íslands.

Að hádegisverði loknum var haldið í skoðunarferð um Stofnun Árna Magnússonar. Þar tók Dr. Jónas Kristjánsson forstöðumaður á móti gestunum og sýndi þeim stofnunina. Við það tækifæri afhenti Ólafur Halldórsson, fyrir hönd Árnastofnunar, Atla Dam lögmanni útgáfu sína af Færeyingasögu sem nýlega kom út. Við sama tækifæri gaf Atli Dam Stofnun Árna Magnússonar bók með Sigurðarkvæðum, sem eru forn færeysk kvæði um Sigurð Fáfnisbana.

Eftir heimsóknina í Stofnun Árna Magnússonar var haldið til Norræna hússins, þar sem Knut Ödegaard forstjóri og kona hans Þorgerður Ingólfsdóttir tóku á móti lögmannshjónunum. Buðu þau gestunum til kaffisamsætis, áður en þau sýndu þeim húsið og greindu frá starfsemi þess. Atli Dam afhenti þeim einnig eintak af Sigurðarkvæðum að gjöf.

Því næst var haldið til Listasafns Íslands, þar sem Bera Nordal forstöðumaður safnsins bauð gestina velkomna. Fylgdi hún lögmanninum um safnið og sýndi honum þær tvær sýningar sem nú eru í gangi í safninu, sýningu á verkum Marc Chagalls og sýninguna Norræn konseptlist.

Um kvöldið hélt Vigdís Finnbogadóttir, forseti Íslands, kvöldverðarboð til heiðurs lögmannshjónunum.

Í dag heldur Atli Dam lögmaður ásamt fylgdarliði til Austurlands, þar sem hann mun skoða sig um áður en hann snýr aftur um kvöldið til Reykjavíkur.

Morgunblaðið/Ó.K.M.

Gestirnir skoða sýningu á norrænni konseptlist í Listasafni Íslands, f.h. Vigdís Finnbogadóttir forseti Íslands, Atli Dam lögmaður, Bera Nordal forstöðumaður listasafnsins og Sólvá Dam lögmannsfrú.

DV

Frjálst, óháð dagblað

DAGBLAÐIÐ – VÍSIR 136. TBL. – 78. og 14. ÁRG. – MÁNUDAGUR 20. JÚNÍ 1988 VERÐ Í LAUSASÖLU KR. 65

Gífurleg ásókn í erlend lán vegna fjárhagslegrar endurskipulagningar:

Sótt hefur verið um á sjöunda milljarð

– sjá baksíðu

Sextán ára piltur stunginn í brjóstið
– sjá bls. 4

Lögreglumönnum ógnað með leikfangabyssu
– sjá bls. 4

Hin hliðin á blómafrjókornum
– sjá bls. 47

Frá listahátíð
– sjá bls. 49

Notkun gangbrauta ábótavant
– sjá bls. 53

Viðtal við Bernd Förster
– sjá bls. 28

Íslenska kvennalandsliðið sigraði á alþjóðlegu móti
– sjá bls. 32

Atli Dam, lögmaður Færeyinga, veiddi 7,5 punda lax á laugardaginn í Laxá í Kjós og var þetta maríulax lögmannsins. Laxinn veiddi Atli á maðk og þótti það vel af sér vikið því Laxá var í foráttuvexti eftir miklar rigningar. Á myndinni sést lögmaður nokkrum mínútum eftir viðureignina hróðugur með sinn feng en opinberri heimsókn hans lýkur í dag. Sjá einnig bls. 6 ... G.Bender

Bergenbanki eignast meirihluta í Glitni hf.
– sjá bls.

Hvalveiðar hefjast:
Veiðikvótinn minnkar
– sjá bls. 2

Gott, færeyskt veður, segir Atli Dam
– sjá bls. 6

Skák Jóhanns og Anderson
– sjá bls. 6

Forsetaframbjóðendurnir í Sjónvarpinu í kvöld
– sjá bls. 54

Áróður sterkasta vopnið gegn ölvunarakstri
– sjá bls. 5

Ættir Boga Ágústssonar og Hrafns Gunnlaugssonar
– sjá bls. 52

Velti stolnum bíl próflaus og ölvaður
– sjá bls.

Morgunblaðið

eR EINKAREIKNINGUR ÞINN Í LANDSBANKANUM

FÖSTUDAGUR 17. JÚNÍ 1988 VERÐ Í LAUSASÖLU 60 KR.

Morgunblaðið/Birkir Árnason

Atli Dam á ferð um Austurland

Atli Dam lögmaður Færeyinga sem er hér á landi í boði forseta Íslands ferðaðist í gær um Austurland ásamt Vigdísi Finnbogadóttur forseta Íslands, Halldóri Ásgrímssyni sjávarútvegsráðherra og fylgdarliði. Á myndinni eru þau Vigdís, Halldór og Atli Dam utan við hús bæjarstjórnarinnar á Seyðisfirði.

Sjá nánar frásögn af heimsókninni á bls. 25

MORGUNBLAÐIÐ, ÞRIÐJUDAGUR 21. JÚNÍ 1988 31

Heimsóknin eflir vináttu þjóðanna

– sagði Atli Dam lögmaður Færeyja

OPINBERRI heimsókn færeysku lögmannshjónanna Atla og Sólvár Dam lauk formlega í gær, en þau hafa dvalið hér á landi í boði forseta Íslands síðan á miðvikudag.

Á sunnudagsmorgun fóru Atli og Sólvá Dam, ásamt Vigdísi Finnbogadóttur forseta Íslands og fylgdarliði til Þingvalla. Við Almannagjá tóku forsætisráðherrahjónin Þorsteinn Pálsson og Ingibjörg Rafnar á móti gestunum, ásamt séra Heimi Steinssyni þjóðgarðsverði. Heimir sýndi gestunum staðinn og benti á helstu kennileiti. Vegna slæms veðurs var hætt við að ganga niður Almannagjá eins og ætlað hafði verið, en í þess stað farið í kirkjuna á Þingvöllum. Þar fræddi Heimir gestina um sögu staðarins og greindi frá þinghættum til forna. Að því loknu bauð forsætisráðherra til hádegisverðar til heiðurs lögmannshjónunum á Hótel Valhöll, áður en snúið var aftur í bæinn.

Um eftirmiðdaginn tóku lögmannshjónin á móti Færeyingum sem búsettir eru hér á landi í Átthagasal Hótels Sögu. Að kvöldi sunnudags héldu svo Atli og Sólvá Dam kvöldverðarboð til heiðurs Vigdísi Finnbogadóttur, forseta Íslands, að Hótel Holti.

Atli Dam sagði í viðtali við Morgunblaðið að sér hafi fundist heimsóknin mjög ánæguleg og honum alls staðar fundist hann vera velkominn. Sérstaklega var hann þakklátur Vigdísi forseta sem hann sagði að hefði gert mikið fyrir sig í því að sýna sér landið.

Atli sagði að heimsóknin hlyti að efla vináttu þjóðanna og samvinnu, meðal annars á sviði fiskveiða. „Heimsóknin hefur undirstrikað að Ísland og Færeyjar eru bræðraþjóðir," sagði Atli.

Að lokum bað Atli Dam fyrir hlýjar kveðjum til íslensku þjóðarinnar fyrir frábærar móttökur þá daga sem hann hefur dvalið hér.

Séra Heimir Steinsson og Atli Dam í Þingvallakirkju.

Morgunblaðið/Ó.K.M.

Færeysku lögmannshjónin Atli og Sólvá Dam, Vigdís Finnbogadóttir forseti Íslands og Þorsteinn Pálsson forsætisráðherra hlýða á frásögn Heimis Steinssonar í Þingvallakirkju.

Haldið **sosialin**